

LE SIONISME עוֹשֵׂי צִוִּוֹת EN ACTION



על סדר היום של המחלקה לפעילות ציונית של ההסתדרות הציונית העולמית
A l'ordre du jour du Département des Activités sionistes de l'Organisation sioniste mondiale

OCTOBRE 2003

No.10

HESHVAN 5764



Quelque chose que je voulais dire....

Herzl et les mères célibataires

Il y a quelques mois, Vicky Knafo faisait la route à pied de Mitspé Ramon à Jérusalem. Elle s'apprêtait à prendre la tête d'un mouvement de protestation de masse des mères célibataires contre les coupes

sombres faites par le gouvernement en matière d'aide sociale. Pendant ce temps-là, d'autres Israéliens organisaient une soirée de gala au théâtre de Jérusalem pour l'inauguration de l'année Herzl, destinée à commémorer le centième anniversaire de son décès. Je m'y trouvais et j'ai pensé que c'était une excellente occasion de réfléchir à ce que le visionnaire du Sionisme aurait pu nous dire à nous tous, face à ce qui se passe actuellement en Israël.

Cela fait déjà plusieurs mois qu'un groupe de mères célibataires a décidé de venir camper devant la Knesset, le Parlement israélien, pour protester contre la réforme économique qui rend leur situation matérielle invivable. Les gros titres des quotidiens se lamentent en constatant les flambées de violence de certains jeunes Israéliens. La corruption sévit à tous les niveaux dans nos institutions publiques et privées et elle est devenue si courante que notre seule réaction est un vague haussement d'épaules. La traite des femmes a trouvé refuge dans nos frontières. Les travailleurs étrangers sont exploités. L'été dernier notre fierté nationale en a pris pour son grade une fois de plus lorsqu'une

enquête internationale a démontré que le niveau de nos élèves était vraiment très bas. Ceci peu après la publication de statistiques qui ont révélé que l'écart existant entre les riches et les pauvres en Israël est l'un des plus considérables des pays développés. A l'époque, Meir Dizengoff, le célèbre maire de Tel-Aviv était content d'apprendre que la prostitution existait à Tel-Aviv car c'était un signe de normalité, actuellement il serait comblé !

Mais Herzl quant à lui serait loin d'être heureux. Peu avant sa mort, en 1904, il déclara : « Je suis persuadé que même quand nous aurons un pays, Eretz Israël, le sionisme demeurera un idéal à réaliser. Car le sionisme tel que je le comprends est non seulement l'aspiration à posséder une partie de la Terre Promise acquise légalement pour notre peuple, c'est également un désir d'accomplissement moral et spirituel. » Malgré son immense désir de trouver une solution politique et territoriale au problème juif, Herzl a toujours cru qu'une solution politique permettrait l'avènement d'une société idéale telle qu'elle est décrite dans son roman utopique *Altneuland*.

Bien entendu Herzl n'était pas le seul à rêver d'une société idéale. La création d'une *hévrat mofet*, d'une société exemplaire, a toujours fait partie du rêve sioniste. Je pense que c'est cela que Herzl aurait voulu nous dire alors que nous nous apprêtons à commémorer le centenaire de son décès.

Ceci est en fait une réponse aux personnes qui mettent en doute la raison d'être du sionisme à l'heure actuelle. Certes nous

Suite page 4

LES FÉDÉRATIONS SIONISTES EN ACTION....

FRANCE

Etant donné le nombre élevé de touristes enthousiastes de France qui viennent en Israël pendant l'été, Dr. Robert Zbili, Président de la **Fédération Sioniste de France**, a proposé d'organiser des 'excursions sionistes' en août dernier.

C'est la Fédération Sioniste qui a assuré leur promotion en France, alors que le Département des Activités Sionistes travaillait avec l'UNIFAN (l'Association des olim de France et d'Afrique du Nord) et avec la Tnouat Aliya du département de la Aliya pour réaliser ce projet.

Plus de 300 touristes ont abandonné les plages de Natanya et d'Ashdod et des centaines de personnes nous ont téléphoné pour demander à participer à ces excursions. Nous avons organisé une visite guidée de Jérusalem qui passait par le Mont Herzl, le Kotel et l'université Hébraïque. Le moment fort de la journée pour les touristes a été l'occasion de rencontrer des olim venus de France depuis peu

qui leur ont fait part de leurs expériences et ont répondu à leurs questions.

L'immense succès de ce projet pilote a dépassé nos espérances, si bien que la Fédération Sioniste de France et le Département ont l'intention d'organiser des excursions sionistes à plus grande échelle l'an prochain.

Si d'autres Fédérations Sionistes souhaitent adapter ce projet en fonction de leurs disponibilités, nous les invitons à nous contacter.



Des touristes français se recueillent sur le tombeau de Herzl

Suite page 2

LES FÉDÉRATIONS SIONISTES EN ACTION....

ETATS UNIS

« 400 personnes étaient présentes. Silencieuses, elles tenaient une bougie à la main dont la flamme vacillait dans la nuit, lorsque soudain elles ont brandi les photos de centaines de personnes parmi les 826 assassinées en Israël au cours des attentats terroristes de ces trois dernières années ». C'est ainsi que Deborah Fineblum Raub décrit la cérémonie de Commémoration des Victimes de la Terreur qui s'est déroulée à Boston. Pendant la semaine de Tisha BéAv, les communautés juives des Etats-Unis ont organisé des vigiles pour commémorer le souvenir des victimes des attentats terroristes qui ont eu lieu en Israël. C'est le **Mouvement sioniste américain**, présidé par Jim Schiller, qui a pris l'initiative de ces commémorations et les a financées dans les villes de Boston, New-York, New Orleans, Baltimore et Chicago.



VENEZUELA

Cette année, la **Fédération sioniste du Venezuela** a joué un rôle actif dans la Campagne de l'Aliya sponsorisée par l'Agence Juive. Le résultat a été probant déclare Elias Farache, Président de la Fédération : « Pour la première fois dans l'histoire de notre communauté, cent olim sont partis en Israël en moins de huit mois. Le 29 juillet, environ 400 personnes de la communauté se sont réunies pour fêter cet événement et dire adieu aux olim. Cette rencontre marquait également le départ du shaliach de l'aliya Abraham Shani, qui a terminé sa shlihout au Venezuela.



Quelques-uns des 100 olim du Venezuela à la veille de leur aliya

GRANDE BRETAGNE

« Ce groupe amical de sionistes juifs et chrétiens m'a rendu fier de participer à cette entreprise » a déclaré Adrian Korsner, Vice-Président de la **Fédération Sioniste de Grande-Bretagne** (dont la Présidente est Estelle Gilston) au sujet de la mission en Israël de la Fédération, qui a eu lieu du 2 au 7 juillet 2003, avec la participation de 80 personnes de Grande-Bretagne plus des participants de Hollande,



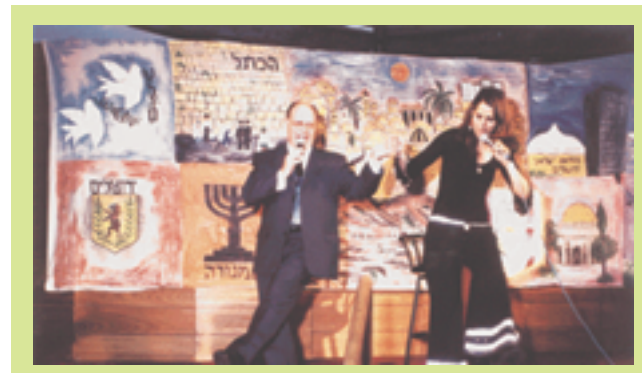
Des participants à la mission en Israël de la Fédération Sioniste de Grande-Bretagne se rafraîchissent après une journée d'excursions très animée.



Zvi Shtauber (au centre), ex-Ambassadeur d'Israël en Grande-Bretagne, reçoit un groupe de mécènes et de maires de la Fédération Sioniste de Grande-Bretagne à sa résidence privée.

du Danemark et d'Espagne. Les cinq journées très chargées passées en Israël comprenaient une visite à Yad Vashem et des conférences intéressantes et instructives sur des thèmes variés, entre autres la possibilité de parler avec Benny Eilon, Ministre du Tourisme, une visite du centre Davidson et des Jardins archéologiques, une soirée de variétés avec la chanteuse israélienne Dganit Dado et une invitation de l'Ambassadeur de Grande-Bretagne en Israël à sa résidence privée. Le temps fort du voyage a été la visite du nouveau parc Mini Israël sur le chemin de l'aéroport. L'association des Amis chrétiens d'Israël avec laquelle la Fédération collabore depuis cinq ans a été un partenaire utile et chaleureux.

URUGUAY



L'actrice israélienne Einat Sarouf, envoyée par le Département pour animer la cérémonie du Yom Yeroushalaïm organisée par la Fédération Sioniste d'Uruguay (dont le Président est Gabriel Heymann), célèbre cette journée en compagnie de Joël Salpak, Ambassadeur d'Israël en Uruguay.

AFRIQUE DU SUD

Dix-huit membres de l'équipe de volontaires Media Watch de la **Fédération Sioniste d'Afrique du Sud**, présidée par Avrom Krengel, sont sur le point de prendre l'avion pour Israël pour un voyage de formation aux techniques des médias. Bev Goldman, directeur des relations publiques et de la hasbara de la SAFZ déclare que : « Ici en Afrique du Sud, notre équipe lutte contre les préjugés racistes et l'antisémitisme dans les médias locaux, elle se bat pour la promotion d'une image positive d'Israël, c'est pourquoi nous nous rendons en Israël. » Le but est que les volontaires puissent s'informer directement des questions les plus actuelles dont ils ont à traiter. Le ministère des Affaires étrangères et l'Agence Juive ont collaboré avec le département des Activités sionistes dans la mise au point et le financement de ce programme. De plus, les inscriptions sont en cours pour le troisième voyage de solidarité Israel Now (qui aura lieu du 24 novembre au 3 décembre).

CANADA

Le mois de novembre sera particulièrement animé pour la Région Est (Montréal) de la **Fédération sioniste canadienne**, dont Kurt Rothschild est le Président. Outre un séminaire d'une demi-journée sur Israël intitulé « Mémorial Rabin et Symposium 2003 », le Prix de Jérusalem va être remis à Irwin Cotler, député, et à Annette Paquot, directrice du département des Langues de l'université du Québec.

AUSTRALIE

« Bien recevoir et bien transmettre un message » tel était le conseil prodigué par Eitan Guilboa, professeur de Politique et de Communication à l'université Bar-Ilan au cours de sa visite récente à Melbourne. Le prof. Guilboa a été invité en Australie par la **Fédération sioniste d'Australie**, présidée par le Dr Ron Weiser et reçu par le State Zionist Council of Victoria. « Il est important que le maximum de groupes puissent assister à une conférence donnée par un spécialiste d'une telle envergure » a fait remarquer le

LES FÉDÉRATIONS SIONISTES EN ACTION....

Dr Danny Lamm, Président du SZC. Malgré un emploi du temps surchargé le Prof. Guilboa a pu faire passer son message à des étudiants, à des jeunes, à des personnes qui parlent l'hébreu et aussi au grand public en donnant des interviews à la radio.



De gauche à droite : le Dr Danny Lamm, Président du State Zionist Council of Victoria, le Prof. Eitan Guilboa, Arnold Roth, le père de Malki Roth qui a été tuée dans l'explosion du restaurant Sbarro à Jérusalem.

CHILI

La Fédération sioniste de Santiago du Chili a réussi à trouver un moyen unique de faire savoir au peuple chilien que Jérusalem est la capitale de l'Etat d'Israël et le restera. Et ceci depuis la résidence officielle du Président du Chili. Le 21 août dernier, M. Roberto Munoz, Président de la Fédération sioniste du Chili, M. Yossef Reguev, Ambassadeur d'Israël au Chili et le Dr David Breakstone, Chef du département des Activités sionistes, ont remis le Prix de Jérusalem à Mme Louisa Duran de Lagos, la femme du Président du Chili. Mme Lagos avait prévu d'organiser la cérémonie 'chez elle', au Palacio de la Moneda, en présence de plus de 200 notables, dont plusieurs ambassadeurs, les ministres et hauts fonctionnaires les plus importants et des grandes figures de la vie publique. Cet événement a été largement couvert par les médias, on en a parlé à la télévision le

soir-même pendant les informations et il a été très largement commenté dans le journal El Mercurio, le journal le plus populaire du pays.



Mme Louisa Duran de Lagos, la femme du Président du Chili, reçoit le Prix de Jérusalem de la Fédération sioniste de Santiago.

RUSSIE

L'Organisation Sioniste de Russie 'Moria' nous informe qu'elle a fondé avec succès deux nouveaux groupes de débats politiques et sionistes à Yekaterinbourg et Rostov sur le Don. Ces deux nouveaux groupes, plus ceux de Moscou et de Saint-Petersbourg ont réussi à attirer plus de 100 intellectuels juifs, qui organisent des discussions approfondies sur des thèmes comme le sionisme contemporain ou encore les relations Israël-diaspora.

UKRAINE

L'Organisation Sioniste d'Ukraine nous fait savoir que grâce à ses nouveaux projets, dont le détail sera donné dans le prochain Bulletin d'Informations, elle a réussi à collecter le tiers de son budget de 2003 auprès de donateurs locaux. Sa plus grande réussite dans la collecte de fonds faite sur place a été son camp de vacances 2003, 'Chorachim', auquel 180 jeunes ont participé, qui a été financé à 50% par l'AJ et à 50% par des donateurs locaux.

LE SIONISME EN ACTION – LES INITIATIVES DU DÉPARTEMENT

LE SIONISME EN LIGNE

Le Département des Activités sionistes a le plaisir de vous annoncer que nous avons désormais notre site Web. Venez nous rendre visite: www.doingzionism.org.il

Ce site est édité et administré par Saralyn Greenblatt et placé sous la supervision d'Adrian Kohen. Il contiendra les informations les plus récentes sur tous les programmes et activités du département, des mises à jour émanant des institutions législatives de l'OSM, des informations destinées aux Fédérations sionistes dans le monde, des liens à des sites importants consacrés à Israël, au sionisme et à la hasbara, l'accès à l'excellente banque d'information du département de la Hagshama, dont la coopération a été vitale pour l'élaboration de notre site.

Les Fédérations sionistes qui possèdent déjà un site Internet pourront transférer leur site dans celui de notre département, ce qui permettra de faire des économies et va améliorer la sécurité, libérer du support technique et faciliter la distribution électronique des bulletins d'information. Les Fédérations qui n'ont pas encore leur site pourront noter leurs activités sur le nôtre ou bien nous pourrions les aider à monter leur propre site en un temps record si elles le souhaitent.

L'IMPÉRATIF SIONISTE EN RUSSE

Le département des Activités sionistes est heureux d'annoncer que la brochure 'L'impératif sioniste' existe maintenant en trois langues. A part l'anglais et l'espagnol, une édition russe est disponible, elle a été traduite par le Dr Alec Epstein et publiée par les éditions Guishrei Tarbout.

FORMATION DE LEADERSHIP DU DOR HEMSHEKH

Les Fédérations sionistes dans le monde ont de plus en plus besoin de former des cadres de la classe d'âge 30 - 45 ans, qui vont par leurs initiatives donner de l'extension aux activités des Fédérations sionistes et à la présence communautaire. Par conséquent, le Département a décidé d'entreprendre un cours de formation des cadres du Dor Hemshekh.

Fort du succès des conférences régionales d'Amérique du Nord, d'Amérique latine et d'Europe, le Département a décidé de lancer des programmes de formation de six mois dans plusieurs communautés, qui s'achèveront par un séjour d'une semaine en Israël. Des groupes de 20 à 30 participants sont en train de se former à Budapest, Nice-Marseille, Buenos Aires et Santiago du Chili, les quatre lieux de formation choisis pour la première étape de ce projet pilote. Les Fédérations sionistes locales prennent en charge le programme de la formation, qui sera élaboré par un comité directeur formé des leaders communautaires adéquats. Elles vont également nous aider à choisir des conférenciers et les animateurs des ateliers, sous l'égide d'un coordinateur professionnel demeurant à Jérusalem.

LE SIONISME EN ACTION – LES INITIATIVES DU DÉPARTEMENT

Le programme de cette formation de cadres comportera les éléments suivants :

- Renforcement de l'identité juive /sioniste
- Choix des thèmes de débats sur Israël contemporain
- Relations Israël-diaspora, l'accent étant mis sur le pays où la formation est donnée
- Leadership, techniques de management
- Un projet sioniste individuel sera réalisé par chaque participant dans le cadre de la Fédération sioniste locale.

Le recrutement des participants a commencé au début de l'automne. Les cours commenceront à la mi-décembre.

À l'issue de cette formation, le Département a l'intention d'utiliser l'expérience qu'il aura acquise pour mettre sur pied un modèle de programme de leadership du Dor Hemshekh qui sera proposé exclusivement aux Fédérations sionistes dans le monde.

Nous demandons aux intéressés de prendre contact avec : Naftaly Levy, e-mail : naftali@jazo.org.il qui est le coordinateur du projet.

UNE CARAVANE SIONISTE EN FRANCE

Le département des Activités sionistes avec la coopération du département de l'Aliya et de la Fédération Sioniste de France a organisé une caravane sioniste pour encourager l'aliya qui a circulé, en juillet, dans les grandes communautés juives de la banlieue de Paris : Issy-les-Moulineaux, Sarcelles, Garges, Choisy-le-Roi, Boulogne, Les Lilas, St Brice, La Courneuve et Créteil. L'accueil a été enthousiaste. La caravane proposait une exposition de photos d'Israël, un film sur les 50 ans de l'Etat d'Israël, une conférence intitulée « D'Oslo à la Feuille de Route » par le lieutenant-colonel Olivia Rapovitz, chef de la délégation de l'Aliya en France. Chaque visite de la caravane dans une ville s'est achevée par un spectacle donné par cinq jeunes chanteurs de la Havat Hanoar Hatsioni de Jérusalem. Les shlichim de l'aliya étaient présents dans la caravane en permanence.

PROJETS CONCERNANT LA COMMÉMORATION DE HERZEL

Le Dr David Breakstone a fait savoir quels sont les projets du Département pour la commémoration du centenaire du décès de Herzl. La réalisation majeure sera une exposition itinérante novatrice et de conception moderne. Elle présentera la vie de Herzl, son époque, son idéal ainsi que la réalité de l'Etat sioniste et les problèmes intellectuels et philosophiques de l'avenir du sionisme. L'exposition sera interactive, elle permettra la programmation de matériel à usage pédagogique. Cette exposition sera disponible dans les principales langues qui sont parlées par les communautés juives. Elle sera offerte aux communautés juives sous le patronage exclusif de la Fédération sioniste locale.

« La qualité et la nature interactive de l'exposition va provoquer un regain d'intérêt pour l'idéal sioniste et pour le visionnaire de l'Etat juif », a déclaré David Breakstone. Cette exposition sera utile aux Fédérations dans leur effort constant pour que l'idéologie sioniste continue à avoir un impact sur la vie des communautés juives dans le monde.



Notre campagne pour une prise de conscience sioniste accrue et toujours davantage d'activités au cours de l'année à venir comprend la remise du Prix Herzl à des jeunes leaders sionistes particulièrement méritoires par les Fédérations sionistes et l'organisation d'un concours international sur la vision sioniste, qui s'achèvera par un séjour en Israël.

LES FÉDÉRATIONS SIONISTES EN PARTENARIAT

'Partenariat 2000' est un programme de jumelage de communautés juives entre des communautés de Diaspora et des villes d'Israël, qui pourra transformer un soutien à Israël purement verbal en un engagement concret envers des Israéliens. Le département des Activités sionistes a passé un accord avec le département d'Israël de l'AJ qui permettra aux Fédérations d'Europe et d'Amérique du sud de devenir les catalyseurs et les pionniers de ces nouveaux partenariats.

Francis Weitz, Président de la **Fédération sioniste de Belgique**, a créé un nouveau partenariat entre les communautés juives de Belgique et Kfar Vradim en Galilée. Le Département va financer la présence d'un professionnel à Bruxelles, qui va travailler sous les auspices de la Fédération sioniste de Belgique pour améliorer ce partenariat par une série de projets communs.

La **Fédération sioniste du Danemark**, présidée par Dorrit Norden, assume la responsabilité de réunir les communautés juives de son pays à une Table du Partenariat qui débouchera sur un nouveau jumelage. Les sections locales de Liverpool et de Leeds qui font partie de la Fédération sioniste de Grande-Bretagne ont fait équipe pour réaliser une idée novatrice de partenariat. Il s'agit de jumeler des villes de province à la périphérie de Londres avec des petites villes en Israël. La Fédération sioniste d'Uruguay, présidée par Gabriel Heymann, s'est engagée à créer un partenariat entre la communauté de Montevideo et une communauté d'Israël, avec l'aide des professionnels du département.

Partenariat 2000 est la quintessence du "sionisme en action", le slogan de notre département. Ce type d'association va faire bouler de neige et entraîner de nombreux contacts et le plus important, il va créer des contacts directs entre personnes favorisant ainsi l'unité du peuple juif regroupé autour de l'Etat d'Israël.

Quelque chose que je voulais dire....

Suite de la page 1

avons un pays. Des Juifs du monde entier sont revenus ici et les portes de l'immigration demeurent ouvertes. Reste à réaliser l'idéal d'une société basée sur la vision prophétique de l'harmonie, de la justice et de la paix, fondée par les Juifs d'Israël et par ceux de diaspora.

Je peux citer avec exaltation la liste des grandes réussites d'Israël dans tous les domaines comme n'importe quel sioniste. Et je suis aussi fier que n'importe lequel d'entre nous de ce que nous avons accompli. Cependant il y a une constatation à faire. Le sionisme nous a toujours entraînés dans deux directions opposées. D'une

part nous nous sommes efforcés de devenir « goy kékhoh ha-goyim », une nation comme les autres. D'autre part, nous voulions aussi devenir « or lagoyim », une lumière pour les nations. Il me semble que si Herzl et les mères célibataires portaient un jugement sur le Mouvement sioniste actuellement, leur verdict serait que nous avons tout à fait réussi à devenir une nation comme les autres, mais qu'il nous reste encore beaucoup à faire pour devenir une lumière parmi les nations.

David Breakstone
Dr. David Breakstone

Chef du Département des Activités sionistes

Rédactrice: Saralyn Greenblatt